

## 35

Ψήφισμα ὑπ' ἀριθμ. 32 τῆς 19ης Ιανουαρίου 1832  
περὶ τρόπου ἔξοφλήσεως τῆς ἐκ δανείου  
δόφειλῆς πρὸς τὸν ἵπποτην Ἐϋνάρδον<sup>1</sup>

Ψήφισμα ΛΒ'. <*Aρ.*> 599

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΠΟΛΙΤΕΙΑ  
Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ <ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ> ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Θεωροῦντες τὴν αἴτησιν τοῦ φιλέλληνος ἵπποτον κ. Ἐϋνάρδον, διὰ τῆς ὁποίας  
ζητεῖ ἀπὸ τὴν Ἑλληνικὴν Κυβέρνησιν νὰ ἔξασφαλισθῇ ἡ ἀπόδοσις τῶν 200.000  
φράγκων, τὰ ὅποια τὸ Ἔθνος τὸν χρεωστεῖ·

Θεωροῦντες τὸ ὑπ' ἀρ. 4389 ΚΘ' Ψήφισμα τῆς Α.'Ε. τοῦ ἀειμνήστον Κυβερ-  
νήτον, διὰ τοῦ ὅποίου ἐτέθη εἰς ὑποθήκην ἰδίως ἡ ἀλυκὴ τῆς Θεομησίας πρὸς ἔξα-  
σφάλισιν αὐτοῦ τοῦ χρέους·

Παρατηροῦντες ὅτι τὸ εἰρημένον ψήφισμα, μ' ὅλον ὅτι διαλαμβάνει ἀπὸ τὸ εἰ-  
σόδημα τοῦ ἐνοικίου τῆς εἰρημένης ἀλυκῆς νὰ πληρώνωνται εἰς τὸν κύριον Ἐϋνάρ-  
δον οἱ χρεωστούμενοι τόκοι, διατάττει προσέτι τὸ περιπλέον νὰ μένῃ ὑπὸ τὴν ἐλευ-  
θέραν διάθεσιν τῆς Κυβερνήσεως·

Θεωροῦντες ὅτι εἶναι δίκαιον νὰ εὐχαριστήσωμεν πληρέστατα τὸν κύριον  
Ἐϋνάρδον, ὅστις ἀπῆλανσε τόσα δικαιώματα παρὰ τῇ Ἑλληνικῇ Κυβερνήσει διὰ  
τὰς πρὸς τὴν Ἑλλάδα παλαιὰς καὶ νέας ἐκδουλεύσεις του·

·Ακούσαντες καὶ τὴν γνώμην τῆς Γερουσίας·

Ψηφίζομεν

*A'*. Τὸ εἰσόδημα τῆς ἀλυκῆς τῆς Θεομησίας, οὕσης ἥδη εἰς ὑποθήκην ὑπὲρ  
τοῦ ἵπποτον κυρίου Ἐϋνάρδον πρὸς ἔξασφάλισιν τῶν διακοσίων χιλιάδων φράγ-  
κων τὰ ὅποια ἐδάνεισεν εἰς τὴν Ἑλλάδα, μέλλει εἰς τὸ ἔξῆς ὅχι μόνον νὰ χρησιμεύῃ  
εἰς πληρωμὴν τῶν τόκων τοῦ χρέους τούτου πρὸς τὸν κύριον Ἐϋνάρδον ὡς προσδιω-  
ρίσθη ἀπὸ τὸ μνημονευθὲν ψήφισμα τοῦ ἀειμνήστον Κυβερνήτον, ἀλλὰ ἀκόμη μέλλει  
νὰ χρησιμεύσῃ εἰς τὴν βαθμηδὸν ἔξόφλησιν τοῦ κεφαλαίου.

*B'*. Κατὰ συνέπειαν τῶν ἄνω εἰρημένων ὅποιον καὶ ἄν εἶναι τὸ εἰσόδημα τοῦ  
ἐνοικίου αὐτῆς τῆς ἀλυκῆς, θέλει ὀλοκλήρως ἀφεθῆ πρὸς τὸν κύριον Ἐϋνάρδον ἀπὸ  
τὴν ἐποχὴν κατὰ τὴν ὅποιαν ἡ νέα ἐνοικίασις θέλει ἀρχίσει, δηλαδὴ ἀπὸ τὰς ὀκτὼ τοῦ

1. ΓΑΚ, Ἐπιτρ. Οίκουν. Φ. 244. Τὸ κείμενον γαλλιστὶ ἐν *Constitutions*, σελ. 359-361,  
ἔνθα φέρει τὸν ἀριθμ. 31. Βλ. καὶ τὸ Ἐγγραφὸν τοῦ Προέδρου τῆς Κυβερνήσεως πρὸς τὴν  
Ἐπιτροπὴν τῆς Οἰκονομίας, 600/19 Ἰαν. 1832, διὰ τοῦ ὅποίου διεβιβάσθη αὐτῇ τὸ ἐν λόγῳ  
ψήφισμα, ΓΑΚ, Ἐπιτρ. Οίκουν. Φ. 244.



έλευσομένου *Μαΐου*, κατὰ τὰς προθεσμίας αἱ ὅποιαι ἥθελον συμφωνηθῆ μετὰ τοῦ ἐνοικιαστοῦ καὶ κατὰ τὰς πληρωμὰς τὰς ὅποιας ἥθελεν εἶναι ὑπόχρεως οὗτος νὰ κάμῃ.

*Γ'.* 'Η Οἰκονομία θέλει ἀνοίξει ἔνα λογαριασμὸν τοῦ κυρίου 'Εὐνάρδου, εἰς τὸν ὅποιον οὗτος θέλει χρεωθῆ μὲ τὰς ποσότητας αἱ ὅποιαι θέλουν οὕτω τὸν πληρωθῆ καὶ θέλει πιστωθῆ μὲ τὸ ποσὸν τοῦ πρὸς αὐτὸν χρέους καὶ μὲ τοὺς τόκους αὐτοῦ εἰς πᾶν ἔτος· μὲ αὐτὸν τὸν τρόπον πληρωνομένων τῶν τόκων ἀπὸ τὸ ἐνοίκιον, τὸ περιπλέον τούτον θέλει χρησιμεύει εἰς τὴν βαθμηδὸν ἐλάττωσιν τοῦ κεφαλαίου.

*Δ'.* 'Ο κύριος 'Εὐνάρδος ἀφοῦ ἐπληρώθη ἥδη τοὺς χρεωστουμένους τόκους μέχρι τοῦ ἐλευσομένου *Μαρτίου* (ε. π.·), μετὰ τὴν ἐποχὴν ταύτην θέλουν περάσει εἰς πίστιν τον κατὰ πᾶν ἔτος οἱ τόκοι τῶν δανείων του, οὕτω μειονμένων βαθμηδόν.

*Ε'.* 'Ο τόκος θέλει προσδιορισθῆ πρὸς 8 τοῖς %, ὡς λαμβάνουσι καὶ οἱ δανεισταὶ τῆς 'Ἐθνικῆς Τραπέζης.

*Τ'.* Εἰς τὴν περίπτωσιν καθ' ἥν ὁ κύριος 'Εὐνάρδος ἥθελεν ἐπιθυμήσει ν' ἀποκαταστήσῃ εἰς Ναύπλιον ἐπίτροπόν του, διὰ νὰ λαμβάνῃ οὗτος τὸ εἰσόδημα τῆς πρὸς αὐτὸν ὑποχωρηθείσης εἰς ὑποθήκην ἀλυκῆς, ὁ ἐνοικιαστὴς αὐτῆς θέλει διαταχθῆ νὰ ἀναγνωρίσῃ τὸν ἐπίτροπον τοῦ κυρίου 'Εὐνάρδου, μὲ τὸν ὅποιον θέλει συνεννοῆται περὶ τῆς πληρωμῆς τοῦ ἐνοίκιον ἀπ' εὐθείας.

*Ζ'.* 'Ἐκ τοῦ ἐναρτίου ἀν ὁ κ. 'Εὐνάρδος δὲν ἀποκαταστήσῃ ἐπίτροπόν του, ἢ ἐπὶ τῆς Οἰκονομίας 'Επιτροπὴ θέλει φροντίζει ἀμέσως εἰς κάθε γενομένην διὰ λογαγαριασμὸν τον πληρωμὴν νὰ διευθύνῃ πρὸς αὐτὸν διὰ τῶν ἐν Παρισίοις κ.κ. *Gabriel Odier et Compagnie*, τραπεζιτῶν του, ἢ δι' ἄλλων τοὺς ὅποίους ἥθελε διορίσει ὁ κύριος 'Εὐνάρδος, τὸ ἀντίτιμον εἰς ἀσφαλεῖς συναλλαγματικάς.

*Η'.* 'Ἐὰν συμφέρῃ εἰς τὸν κ. 'Εὐνάρδον ν' ἀποκατασταθῆ ὁ ἴδιος κύριος τοῦ ἐνοίκιον τῆς ἀλυκῆς Θερμησίας διὰ μέσου ἐπιτρόπου του, ἢ διὰ μέσου ἄλλου τινὸς ἐπὶ τούτῳ διωρισμένου, δύναται νὰ λαμβάνῃ ἐπάνω τον τὸ ἐνοίκιον προσθέτων ἐπὶ δημοπρασίας. "Οθεν διὰ νὰ ἔχῃ τὸν καιρὸν ὁ κ. 'Εὐνάρδος νὰ ἐκφράσῃ πρὸς τὴν *Κυβέρνησιν* τὴν περὶ τούτον ἐπιθυμίαν τον προσδιορίζεται ἀπὸ σήμερον ὅτι ἡ δημοπρασία τῆς ἀλυκῆς Θερμησίας δὲν θέλει ἐνεργηθῆ παρὰ ἐντὸς τοῦ ἐλευσομένου 'Απριλίου.

*Θ'.* Εἰς τὴν *Κυβέρνησιν* ἀνήκει νὰ διαθέσῃ τὰ περὶ τῆς ἀλυκῆς, εἴτε ἐνοικιάζουσα αὐτὴν δι' ἐν ἡ πλειότερα ἔτη, εἴτε συνδέουσα ἄλλας ἐπωφελεστέρας διὰ τὸ 'Ἐθνος συμφωνίας, εἴτε καλλιεργοῦσα αὐτὴν δι' ἴδιων ἔξοδων της, εἰς δὲ τὸν κύριον 'Εὐνάρδον ἀνήκει τὸ ἐκ ταύτης καθαρὸν εἰσόδημα.

*Ι'.* 'Ἐὰν τὸ ὑποσχεθὲν παρὰ τῶν *Σεβαστῶν Συμμάχων* Αὐλῶν δάνειον κα-



τορθωθῆ, ἡ Κυβέρνησις ἀμέσως θέλει ἔξοφλήσει τὸ πρὸς τὸν κύριον Ἐΐνάρδον χρέος της, καὶ τότε αἱ ἐν τῷ παρόντι ψηφίσματι ὑπάρχουσαι συμφωνίαι θέλοντα πάντει.

*\*En Naupliō tῆ 19 \*Iānuariorū 1832*

*\*O Prodeqros*

*A. \*A. Kapodistrias*

*\*O Γραμματεὺς τῆς Ἐπικρατείας*

*N. Spηliádēs.*

### 36

Ψήφισμα ὑπὲρ ἀριθμ. 33 τῆς 21ης Ἱανουαρίου 1832  
περὶ τελωνίου μεταφορᾶς<sup>1</sup>

Ψήφισμα ΛΓ'. \*Aρ. 607

#### ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΠΟΛΙΤΕΙΑ

#### Ο ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΚΥΒΕΡΝΗΣΕΩΣ

Λαβόντες ὑπὲρ ὅψιν τὸ ὑπὲρ ἀρ. 1018 ΙΔ' περὶ τελωνίου Ψήφισμα, κατὰ τὸ ὅποῖον αἱ ἐντὸς τῆς ἐπικρατείας μεταφερόμεναι πραγματεῖαι εἰναι ἐλεύθεραι παντὸς τέλους·

"Ἐχοντες πρὸ δοφθαλμῶν τὴν ἀπορίαν τοῦ Ἐθνικοῦ Ταμείου, ἥτις ὑπαγορεύει τὴν δι' ἐν ἔτος ἐνοικίασιν τῶν τελωνίων τοῦ κράτους τμηματικῶς, δηλ. τῶν τῆς Πελοποννήσου ἴδιαιτέρως, τῶν τῆς Στερεᾶς Ἐλλάδος καὶ τῶν νήσων·

*\*Ακούσαντες καὶ τὴν γνώμην τῆς Γερουσίας·*

#### Ψηφίζομεν

1. Αἱ ἀπὸ τμῆμα εἰς τμῆμα μεταφερόμεναι πραγματεῖαι ξένης ἐπικρατείας, ἐκτὸς τοῦ εἰσαγωγικοῦ τελωνίου κατὰ τὸ ΙΔ' Ψήφισμα, θέλοντα ὑπόκεισθαι καὶ εἰς τὴν πληρωμὴν τοῦ τελωνίου τῆς μεταφορᾶς, προσδιοριζομένον πρὸς 5 τὰ 100.

2. Λι' ὅλα τὰ ὄνομαστὶ ἀναφερόμενα εἰς τὴν περὶ τελωνίου ὑπὲρ ἀρ. 1019 Διάταξιν εἴδη θέλοντα πληρώνεσθαι 5 εἰς τὰ δέκα ἐπάνω εἰς τὸ κατ' αὐτὴν προσδιοριζόμενον δικαίωμα.

3. Τὸ τελώνιον τῆς μεταφορᾶς θέλει πληρώνεσθαι εἰς τὸ μέρος τοῦ τμήματος ὅπου μεταφέρονται αἱ πραγματεῖαι.

4. Τὰ γεννήματα ἐν γένει, τὰ πρὸς τροφὴν καὶ γεωργίαν ζῶα, καὶ ὅσα εἰναι ἐλεύθερα τοῦ εἰσαγωγικοῦ τελωνίου θέλοντα εἰσθαι ἐλεύθερα καὶ τοῦ τελωνίου τῆς μεταφορᾶς.

5. Τὸ παρὸν ψήφισμα θέλει ἔμβει εἰς πλήρη ἐνέργειαν ἀπὸ α' Φεβρουαρίου 1832 καὶ ἵσχει δι' ἐν μόνον ἔτος.

6. *\*H ἐπὶ τῆς Οἰκονομίας Ἐπιτροπὴ νὰ ἐνεργήσῃ τὸ ψήφισμα τοῦτο.*

*\*En Naupliō tῆ 21 \*Iānuariorū 1832*

*\*O Prodeqros*

*A. \*A. Kapodistrias*

*\*O Γραμματεὺς τῆς Ἐπικρατείας*

*N. Spηliádēs.*

1. Ἔφ. «Γενικὴ Ἐφημερὶς τῆς Ἐλλάδος», φ. 8 (30 Ιαν. 1832), σελ. 45.

